



B. VERITAS DE
COLOMBIA LTDA.

NIT. 800 134 195-9

CONTENEUR CITERNE/TANK CONTAINER

RAPPORT DE VISITE PERIODIQUE
PERIODIC INSPECTION REPORT



Nature / Scope: 2.5 Years.....

TLD-051/02

CONTENEUR CITERNE / TANK CONTAINER		CODE : ANDU 283121-2	
PROPRIETAIRE / OWNER : INTERMODAL TANK TRANSPORT		Affaire No / File Nbr. 02-051-00	
EXPLOITANT / OPERATOR : I.T.T.		Lieu d'intervention / Place of inspection : IPE - MANONAL	
MATIERES AUTORISEES AU TRANSPORT : IN CONFORMITY WITH THE REQUIREMENT OF APPLICABLE REGULATIONS			
SUBSTANCES SUITABLE FOR TRANSPORT AND TAKING INTO ACCOUNT THE DESIGN OF THE TANK AND ITS EQUIPMENTS			
* CARACTERISTIQUES / CHARACTERISTICS		DATES D'INSPECTION / INSPECTION DATES	
Constructeur / Manufacturer: BSL		Epreuve Initiale supervisee par: Initial pressure test performed by: B.V.	
* Dimensions : type ISO : 6058 x 2438 x 2591		Derniere Inspection : effectuee par : Last inspection performed by: B.V.	
Type IMO : 2		Date(s) de inspection : 05-07-02	
No de series / Manuf. serial No : 834035-31		Date(s) of inspection :	
Masse brute max. / Max. gross weight : 30,480 kg		Proch. visite regl. Avant : Next reg. Insp. before : 01-2005	
Tare : 3,140 kg			
Charge utile / Payload : 27,340 kg			
Capacite : 23,000 l			
* CITERNE / TANK		CONTROLES EFFECTUES / INSPECTION PERFORMED	
Materieux / Material : Z6 CNDT 17-12 AISI 316 TI		NA* NA* SO* WR* VO* SR*	
Nb de Compartiments / Nb. Compartments : 1		Visite interieure / Internal inspection	
Pression maxi de service / Max. Work pressure : 1.75 bar			
Pression d'preuve / Hydr. test pressure : 2.625 bar			
Ep. mini de const. / Construi. Mini thickness F/H : N.D. mm			
Ep. mini de const. / Construi. Mini thickness V/S : N.D. mm			
Ep. Equiv. d'acier doux / Eq. Thick. mild steel : 4.0 mm			
* EQUIPMENTS / EQUIPMENT		Visite exterieure cit calorifugee / External inspection insulated tank	
Vidange basse / Bottom discharge		Visite exterieure non calorifugee / External inspection not insulated tank	
Vidange haute / Top discharge			
Rechauffer / Heater			
Nb de fermetures en series / Nb. of closures in series :			
Vapour / Electric / Steam / Electrical			
Soupapes : Nb. / Tarage : bar / En serie / O			
Relief valves : 1 / Setting: 2.20 bar / In series			
Disques : Nb. / Tarage : bar / En parallele / O			
Rupture discs : Setting : bar / In parallel			
Fusibles : Nb. / Temperature : °C			
Fusible elem / Temperature			
* PROTECTION / REVETEMENT / PROTECTION / LINING		Epreuve de rechauffeur @ 22 PSI / pressure test of heater	
Interne / Internal O Externe / External			
* REGLAMENTAIONS APPLIC. / APPLIC. REGULATIONS		Examen de la structure / Examination of frame	
(Suivant marquage sur le conteneur citerne) / (According to marks found on tank container)			
■ CSC ■ US DOT		Examen du marquage / Examination of marking	
■ FMM ■ CTC			
■ ADR/RID O AAR 600			
O RTM-R/F O BAM			
■ IMO 2 O UK-DOT			
* Autre/Other (A preciser/To be precised)			
OBSERVATIONS / REMARKS : NEUMATIC TEST, TEST PRESSURE 20 PSI			
R.V. SERIAL No MANUFACTURER TEST PRESS. MAX. PRESS. VAC. PRESS. INT. DIAM. EXT. DIAM.			
16045 FORT VALE 2.20 N.D. 6 in Hg 2 1/2 in 3 in			
L.D.V. SERIAL No 1212 E.D.V. SERIAL No 3923875 CHECKING OF R. VALVE SETTING VERIFIED BY BUREAU VERITAS INSPECTOR			
MARQUAGE ET POINCONNAGE / MARKING & STAMPING		Etabli a / Issued at : CARTAGENA Le / On 05-07-02	
		Inspecte par / Inspected by : ALBERTO BALLESTEROS Visa	